联合国

经济及社会理事会



E/CN.6/WG/1994/L.1
12 January 1994
CHINESE

妇女地位委员会
闭会期间工作组
1994年1月10-14日
议程项目4

通过闭会期间工作组的报告

报告草稿

报告员：留德米拉·鲍日科瓦（保加利亚）

第 章

组织事项

A. 会议开幕和会期

1. 工作组依照经济及社会理事会1993年7月27日第1993/234号决定，从1994年1月10日至14日在联合国总部开会。工作组作为一个不限名额的全体委员会举行了____次会议（第一次至第____次）和若干次非正式会议。

2. 会议由第四次妇女问题世界会议秘书长主持开幕。

B. 出席情况

3. 妇女地位委员会37个成员国的代表出席了会议。联合国其它会员国和非会员国的观察员、联合国系统各组织的代表、政府间、非政府和其它组织的观察员也出席了会议。本报告附件一载有与会者名单。

C. 选举主席团成员

4. 在1月10日第一次和第二次会议上,工作组以鼓掌方式选出下列主席团成员:

主席: 迪内布·卡巴(科特迪瓦)
副主席: 帕特里夏·利库亚南(菲律宾)
奥尔加·佩利塞尔(墨西哥)
约克·斯维贝尔(荷兰)
报告员: 留德里拉·鲍日科瓦(保加利亚)

D. 议程和工作安排

5. 在1月10日第一次会议上,工作组通过了载于E/CN.6/WG/1994/1号文件的以下临时议程:

1. 选举主席团成员。
2. 通过议程和其他组织事项。
3. 《行动纲要》草案的结构。
4. 通过议会期间工作组的报告。

6. 工作组又在第一次会议上任命工作组副主席奥尔加·佩利塞尔(墨西哥)为《行动纲要》草案协商协调员。

E. 文件

7. 本报告附件二列出了提交工作组的文件。

F. 与非政府组织的协商

8. 本报告附件二列出了非政府组织依照经济及社会理事会职司委员会会议事规则第76条(E/5976/Rev.1)提出的书面说明。

附件一

出席情况

成员*

<u>阿尔及利亚:</u>	Hocine Sahraoui
<u>澳大利亚:</u>	Richard Butler、Anastasia Carayanides、 Martin Sharp、Anne Moores、Kathy Wong
<u>奥地利:</u>
<u>巴哈马:</u>	A. Missouri Sherman-Peter、 Sharon Brennen-Haylock
<u>孟加拉国:</u>	Jamil Majid、Mohammad Sirajuddin Ahmed、 Ismat Jahan
<u>白俄罗斯:</u>
<u>保加利亚:</u>	Lyudmila Bozhkova
<u>智利:</u>
<u>中国:</u>	王淑贤、冯淬、杜勇、邹晓巧、孟宪英、陈望夏、黄姝
<u>哥斯达黎加:</u>	Emilia C.de Barish
<u>科特迪瓦:</u>	Djénébou Kaba
<u>古巴:</u>	Yolanda Ferrer、Rita Perreira
<u>塞浦路斯:</u>	Erato K. Markoullis
<u>厄瓜多尔:</u>	Javier Ponce、José Rosenberg

* 哥伦比亚、几内亚比绍、意大利、肯尼亚、阿拉伯利比亚民众国、卢旺达、扎伊尔和赞比亚没有派代表参加会议。

- 芬兰: Tuulikki Petäjaniemi, Sinikka Antila,
Raili Lahnalampi
- 法国: Claire Aubin, Caroline Mechin, Pascal Maubert,
Christina Vasak
- 几内亚: Moussokoro Sangare
- 印度: Lata Singh, T.P.Sreenivasan,
S.K.Guha, M.Manimekalai
- 伊朗伊斯兰共和国:
- 日本: Makiko Sakai, Mitsuko Horiuchi,
Jiro Usui, Harumi Katsumata
- 马达加斯加: Mireille Rajaonson, Reine Raelina
- 马来西亚:
- 墨西哥: Olga Pellicer, Yanerit Morgan,
Ana María Martínez
- 纳米比亚: Netumbo Nandi-Ndaitwah, Tonata Emvula,
Nora Schimming-Chase, N.Shivute,
Selma Ashipala, N.A.Nghifindaka
- 荷兰: Joke Swiebel, Barend van der Heijden,
Bernadette Dogle, Louise de Bode-Olten,
Desirée Bonis, Anne Offermans
- 巴勒斯坦: Sher Afgan Khan, Masood Khan,
Tehmina Janjua
- 秘鲁: Fernando Guillén, Jorge Lázaro
- 菲律宾: Patricia B. Licuanan, Narcisa
L. Escaler, Linglingay F.Lacanlale,

Imelda M. Nicolas, Ruth S.Limjuco
<u>大韩民国:</u>	Yeong Hyeon Lee, In Soon Yang In Ja Hwang, Ji Ah Paik, Gi Dong Choi
<u>俄罗斯联邦:</u>	Mikhail Lebedev, Ivan Khryskov
<u>斯洛伐克:</u>	Mária Kociánová, Miroslav Sedlák
<u>西班牙:</u>	Maria José Montero
<u>苏丹:</u>	Mariam Osman Sir Elkhatim, Omer Mohamed Ahmed Siddig
<u>泰国:</u>	Saisuree Chutikul, Sriwatana Chulajata, Vitavas Srivihok
<u>突尼斯:</u>	Slaheddine Abdellah, Holla Bach Tobji
<u>美利坚合众国:</u>
<u>委内瑞拉:</u>	Evangelina García-Prince, María Inés Fonseca

派观察员出席的联合国会员国

安哥拉、安提瓜和巴布达、比利时、贝宁、玻利维亚、巴西、加拿大、朝鲜民主主义人民共和国、丹麦、多米尼加共和国、德国、加纳、希腊、危地马拉、海地、匈牙利、冰岛、印度尼西亚、伊拉克、以色列、约旦、马拉维、马里、蒙古、摩洛哥、新西兰、尼加拉瓜、挪威、葡萄牙、罗马尼亚、塞内加尔、塞拉利昂、苏里南、瑞典、特立尼达和多巴哥、土耳其、乌干达、乌克兰、大不列颠及北爱尔兰联合王国、坦桑尼亚联合共和国、乌拉圭、越南、津巴布韦

派观察员出席的非会员国

教廷、瑞士

专门机构

联合国教育、科学及文化组织、世界银行

派观察员出席的政府间组织

欧洲共同体委员会

非政府组织

第一类： 国际自由公会联合会

第二类： 残疾人国际协会、国际家庭妇女对话、德意志妇女组织全国理事会 - 联邦妇女组织和妇女协会团体联合会、 世界天主教妇女组织联盟

其他： 妇女环境和发展组织。

附件二

工作组收到的文件清单

<u>文件编号</u>	<u>议程项目</u>	<u>标题或说明</u>
E/CN.6/WG/1994/1	2	临时议程
E/CN.6/WG/1994/2	2	建议认可的非政府组织名单
E/CN.6/WG/1994/L.1	4	工作组报告草案
E/CN.6/WG/1994/CRP.1	3	《第四次妇女问题世界会议 行动纲要大纲草案》
E/CN.6/WG/1994/NGO/1	3	一个具有经济及社会理事会 协商地位第二类非政府组织- 德意志妇女组织全国理事会- 联邦妇女组织和妇女协会团 体联合会提出的说明